

Luther

Ein  
Sermon  
von der Ber.  
zum Sterben  
1520

  
JK  
3950a







**Ain Sermon vō der Beraitung**  
 zūm sterbenn/ Doctor Martin Luthers Augustiner :c.



UNIVERSITÄTS-  
BIBLIOTHEK  
HALLE



L 2, 3919



# Ain Sermon von der bereitung zum sterben Doctor Martini Luthers Augustiner.

**Z**um erstenn/ Die weil der todt ain abschyd ist von dieser welt/ vnd allen iren hendlen/ ist not das der mensch sein zeytelich güt ordenlich verschaff/ wie es soloder er gedēckt zū ordnen/ das mit bleyb nach sei nē tod vsach/ zancfs/ haders/ oder sonst ains ytumbs/ vnder seinen nachgelassen freunden/ vñ diß ist ain leyplicher oder eüsserlicher abschyd von diser welt vnd wirt vrlaub vnd letz geben dem güt.

**Z**um andern/ Das man auch gaystlich ain abschidnem/ das ist/ man vergeb frainlich/ lauterlich vñ gottes willen allen menschen/ wie sie vñß belaidigt haben/ widerüb/ auch begere vergebung lauterlich vmb gots willen von allen menschen/ deren wir vil on zweifel belaidigt habenn/ zum wenigsten mit bösen exempel/ oder zū wenig wolthaten/ wie wir schuldig gewesen/ nach dē gebot brüderlicher liebe auff das die seel mit bleib behafft mit irem aigē handel auff erdē.

**Z**um dritten/ Wan so yederman vrlaub auff erden gebē/ Sol man sich dann allain zū gott richtenn/ da der weg/ des sterbens sich auch hin kert vnd außfirt/ Vñ hie hebt an die enge pfort/ der schmale steig/ zum lebenn/ des muß sich ain yeglicher frölich erwegenn/ dann er ist wol fast enge/ er ist aber nit langē/ vnd geethie zū gleich wie ain kind/ auß der klainen wohnung seiner müter leib/ mit gfar vnd engsten geborn wirt/ in disen weiten hymel vnd erden/ das ist auff dise welt/ Also geet der mensch durch die enge pforten des tods/ auß disem leben/ vnd wiewol der hymel vnd die welt/ da wir yetz in leben/ groß vñnd weit angesehen wirt/ So ist es doch alles/ gegen dē zukünfftigē hymel/ vil enger vñ klainer/ dan der müter leib/ gegē disem hymel ist/ darüb haist der lieben hailigen sterbē/ ain neüwe gebürt/ vñ ir fest nem man zū la tein *L. natale* ain tag irer gebürt/ Aber d̄ aingäg des tods/ macht/ das vns diß leben weit/ vnd ihenes eng dunckt. Darum

müß man das glauben/ vñnd an der leyplichen geburt ay-  
nes kinds lernen/ als Christus sagt/ Ain weyb/ wenn es ge-  
pirt/ so leidet es angst/ wñ sie aber genesen ist/ so gedencft sie  
der angst nimmer/ dieweyl ain mensch geporn ist von ir inn  
die welte/ also ym sterben auch/ müß man sich der angst er-  
wegen/ vñnd wissen das darnach ain grosser rüm vñnd freud  
sein wirt.

**Z**um vierden/ Sölich zürichten vñnd beraytung auff dise  
sart/steet darinnen/ züm erstenn/ das man sich mit lauterer  
beicht (sonderlich der gröstestuck/ vñnd die zur zeit inn ge-  
dechnuß möglich vleiß erfunden werden) vñ der hayligen  
Christenlichen sacrament/ des hayligen waren leichnams  
Christi vñnd der ölung versorge/ die selben andechtig beger/  
vñnd mit grosser züuersicht empfabeso man sie haben mag/  
Wo aber nit/ sol mit dester weniger/ das verlangen vñnd be-  
geren der selben tröstlich sein/ vñnd nit darab zü seer erschre-  
ckenn/ Christus spricht/ alle ding seind möglich dem der do  
glaubt/ dan die sacrament auch anders nichts seind/ dan zai-  
chen/ die züm glauben dienen vñnd raitzen/ wie wir sehen  
werden on welchen glauben sie nichts nütz sein.

**Z**um fünfften/ Sol man ye züsehen mit allem ernst/ vñnd  
vleiß/ das man die hayliligen Sacrament groß acht/ sie inn  
eern hab/ sich frey vñnd frölich darauß verlasse/ vñ sie gegen  
der sünd/ tod vñnd hell also weg/ das sie weit über auß schla-  
hen/ Auch vilmeer mit den sacramenten/ vñnd yren tugend  
den sich bekümmere/ dan mit den sündē/ Wie aber die eer recht  
geschech vñnd was die tugent seind/ müß man wissen/ Die  
eer ist/ das ich glaub es sey war vñnd geschech mir/ was die  
sacrament bedeüten/ vñnd alles was got darin sagt vñ anzei-  
get/ das man mit Marie der müter gottes in vestem glaubē  
sprech/ Mir geschech nach deinen worten vñnd zaihen/ dann  
dieweil daselbst got durch den priester redt vñ zaihet/ mö-  
cht man got kein grössere vñner in seinen worten vñ werckē  
thün/ dan zweiflē/ ob es war sey vñ kein grössere eer thün/

Elung

Maria



Dan glauben es sey war/ vnd sich frey dar auff verlassen.

**Z**um Sechsten. Die tugent der sacrament zu erkennen/ muß man vor wissen die vntugent/ darwider sie sechten vnd vnß gebē seind. Der seind drey. Die erst das erschrecklich bild des tods. Die ander/ das greulich manigfaltig bild d̄ sünd. Die drit/ das vntreglich vnuermeidlich bild der hellen vnd ewigē verdammuß. Nun wechselt ain yeglich auß disem drey en/ vnd wirt groß vnd starck/ auß seinen zusatzen. Der tode wirt groß vnd erschrecklich/ das die blöd verzaget natur/ das selb bild zu tieff in sich bildet/ zu seer vor augen hatt/ dar zu steiret von der teuffel/ auß das der mensch/ das greulich geberd vnd bild des tods/ tieff betracht/ dadurch bekümmert/ waich vnd zaghasst werd/ dann da soll er wol alle die schrecklichen/ gehlängen/ böse tödfürhalten/ die ain mensch ye gesehen/ gehört oder gelesen hat/ darneben mit ainwicklung dē zorn gods/ wie er vor zeiten hie vnd da die sündler geplaget vnd verderbt hat. Darmit er die blöden natur zu forcht des tods/ vnd zu lieb vnd sorgen des lebens treib/ dardurch der mensch zu wil beladen mit solchen gedancfen/ gottes vergesse/ den todt fliehen vnd hassen/ vnd also got am leisten end/ vngheorsam er funde werde vñ bleibe. Dan ye tieffer der todt betracht/ angesehen vnd erkant/ ye schwerer vñ ferlicher das sterben ist. Im leben solt man sich mit des tods gedancfen liben vñ zu vnß fodern/ wan er noch fer ist. vñ nicht treibe. Aber im sterben/ wen er von im selbs also starck da ist/ ist es ferlich vñ nichts nütz. Da muß man sein bild außschlahen/ vnd nit sehen wollen/ wie wir höin werden. Also hat der todt sein krafft vnd sterck/ in blödigkait vnser natur/ vnd in seynē vnzeitigen zu wil ansehen oder betrachten.

**Z**um Sibenden. Die sünd wechselt vnd wirt groß/ auch durch ir zu wil ansehen/ vnd zu tieff bedencfen/ da hilfft zu die blödigkait vnser gewissens/ das sich selbs vor got schemet vnd greulich strafft. Da hat der teuffel dann ain bad fundē/ das er gesuchet/ da treibt er/ da macht er die sünd so vil vñ



groß/da sol er alle die für halten die gesündet haben/vñ wie vil mitt wenigern sündē verdäpft seyn. Das der mensch aber miß verzagen oder vnwillig werden züsterben/vñnd al, o gotes vergeffen vñd vngheorsam erfunden/bleiben biß inn tod/sonderlich dieweil der mensch maint/er miß die sünd al so dann betrachten/vñnd thū wol recht vñnd nützlich daran/ das er damit vmb gee also findt er sich dann vnberait vñ vns geschickt/ so seer/ das auch alle seine gute werck zü sündenn worden seind. Auß dem dann miß folgen/ain vnwillig sterben/vñ geh vñam gottes willen vñnd ewiges verdammnen. Dann die sünd betrachten/hat da kein sūg noch zeit/das soll man in der zeit des lebens thūn. Also verkeret vnß der böß gaisst alle ding/am leben/ da wir solten des tods/der sünd/d helle bild stetig vor augen haben. Als am .l. psalm stet. Mein sünd seind mir alzeit vor augen/ so thūt er vns die augen zū/vñnd verbirgt die selben bild. Am tod da wir solten/nur das leben/gnad/vñd seligkeit vor augen haben/ thūt er vns dan allererst die augen auff/vñd engstet vns mit den vnzeitigen bilden/das wir die rechten bild nit sehen sollen.

**E** zūm Achten. Die hell wirt groß vñd wechset/auch durch yr zūvil ansehen vñnd hartes bedencfenn zū vnzeit/ Dar zū hil, it über die maß seer/das man gotes vñtail nit waiß dahin der böß gaisst die seel treibt/das sie sich mit übringen vñnütze/n/ fürwitz. Ja mitt dem aller ferlich sten fürnemen beladet vñnd forschen sol götlichs radts hämlichkeit/ ob sie versehenn sey oder nitt. Wie übt der teüffel seyn leiste/ größte listig e kunst vñnd vermügenn. Dann damit füret er den menschenn( so er es vor sich) über gott/ das er sücket zaxchen götlichs willen/vñnd vngedultig werd/das er nit wissen soll ob er versehen sey/macht im seynen gott verdecktig/das er vil nah/nach ainem andern gott sich lenet/kürtzlich hiege dencket er gottes lieb/ mitt ainem sturmwind auß züleschen/vñnd gottes haßs erwecken/ Je meer der mensch dem teüffel volget vñnd die gedanken leydet/ ye ferlicher er steet/vñ

zu leyst nit mag erhalten/er felt ynn gottes haffs vnnnd leste  
rung/dann was ist es anders das ich wissen will/ob ich i er  
sehen sey/dann ich will als wissen was gott waisse/vnnnd im  
gleich sein/das er nichts meer wisse dann ich/vnnnd also gott  
nit got sey/so er nichts über mich wissen soll. Da helt er fur/  
wie vil hayden/ Juden/ Christenkinder verloren werdenn/  
vnnnd treibe mit solchen ferlichen vnnnd vergebnen gedancf  
en so vil/das der mensch/ob er sunst gern sturb/doch ynn die  
sein stück vnwillig werde. Das haist mit der hell angefocht  
ten/wenn der mensch mit gedancfen seyner versehung wirt  
angefochtē/darüber im psalter gar vil klagens ist. Wer hie  
gewinnet der hatt die hell/sünd/todt auff ainen hauffen über  
wunden.

**Z**um Treüden. Nun muß man ynn dyssem handel allen  
vleiß an keren/das man diser dreier bild/kains zu hauff lad/  
noch den teuffell über die thür male/sie werden selbs all zu  
starck herein fallenn/vnnnd das hertz mitt yrem ansehen/di  
spuieren vnnnd zeygen/gantz vnnnd gar ynhabenn wöllenn.  
Vnnnd wo das geschicht/so ist der mensch verloreenn/gottes  
gnad gantz vergessen/dan dyse bild gehöri gar nicht in die  
zeit/anders dann mit ynn zu fechten vnnnd sie außstrey  
ben. Ja wo sie allayn sein/on durchsehen ynn ander bild/ges  
höri sie niergen hyn/dann yn die hell vnder die teuffell.

Wer nun wol mit ynn fechten will/vnnnd sie außstreyben/  
dem wirt nit gnüg sein/das er sich mit in zerre vnnnd schlag  
oder ring/dann sie werden im zu starck seyn/vnnnd wirt er  
ger vnnnd erger. Die kunst ist gantz vnnnd gar/sie fallen las  
sen vnnnd nichts mit yn handlen. Wie gat aber das zu?  
gat also zu. Du müst den tod yn dem leben/die sünd inn der  
genaden/die hell im hymel ansehen/vnnnd dich von dem ans  
sehen oder blick nit lassen tresben/wenn dir gleich all z  
gel/all Creatur/ya wenn es auch dich dunckte/gott selbs an  
ders fürlegē/das sie doch nit thun/aber der böß gaist macht  
ain solchen schein. Wie sol man dem thun.

**Z**um Zehenden. Du müst den tod nicht in im selbs / noch  
in dir oder deiner natur / noch in denen. die durch gotes zorn  
getödet sein / die der tod überwunden hat / ansehen oder be-  
trachten / du bist anders verloren / vnd wirst mit im über-  
wunden. Sonder dein augen / deins hertzen gedancfen / vnd  
all dein sinn gewaltlich keren von dem selben bild / vñ den  
tod starck vnd enssig ansehen / nur in dienen / die in gotes ge-  
naden gestorben / vnd den tod überwunden haben / fürnew-  
lich in Christo / darnach in allen seinen hailigen. Sich ym  
diesen bilden / wirt dir der tod nicht schrecklich noch greulich /  
ya verachtet vnd getödet vnd im leben erwirget vñ über-  
wunden / dann Christus ist nichts dann eytel leben / sein hay-  
ligen auch / ye tieffer vnd vester du dir diß bild einbildest vñ  
ansichst / ye mer des tods bild abfelt vnd von im selbs ver-  
schwindt / on alles zerrren vnd streitten vñ hat also dein hertz  
frid / vnd mag mit Christo / vnd in Christo geruwig ster-  
ben. Wie Apoc. ster. Selig seind die / die in dem herren Chri-  
sto sterben / das ist bedeyt Numeri. xxi. Da die kinder von  
Israel / von den feürenden schlangen gebissen / nit sich mit  
den selben schlangen zerrren / sonder die todten drine schlan-  
gen müsten ansehen / da fielen die lebendigē von in selbs ab  
vnd vergiengenn. Also müst du dich mit dem todt Christi  
allain bekümmern / so wirst du das leben finden / vnd wo du  
den tod anderstwo ansichst / so tödt er dich mit grosser vnrü  
vnd peyne. Darüb sagt Christus / in der welt ( das ist auch  
in vnß selb ) werden yr vnrü habē / yn mir aber den frid.

**Z**um Hilfftem. Also müst du die sünd nicht ansehen / ym  
den sündern / noch yn deinem gewissenn / noch in denen / die  
ym sünden enlich bleybenn vnd verdampft seind / du fersst  
gwislich hinnach / vnd wirst überwundē / sonder abter dein  
gedancfen / vnd die sünd / nit dann yn der genaden bild an-  
sehen / vnd das selb bild mit aller krafft in dich bilden vnd  
so: augen habenn. Der genaden bild ist nichts anders dann  
Christus am Creutz / vnd all seyn lieb hayligen / Wie vers

steet man das/das ist gnad vnd barmhertzigkeit/das Christus am Creutz dein sünd von dir nimpt/ treget sie für dich/ vñ erwirget sie/ vnd das selb/ festiglich glauben/vnnd vor augen haben/mit dran zweiflen/das haist das genadē bild ansehen vnd yn sich bilden/Desselben gleichen alle hailigē in irem leyden vnd sterben/auch auff yn tragen deine sünd/vnd für dich leiden vnd arbeiten wie geschriben steet/Ainer trag des andern bürden/so erfüllet yr Christus gebot/ also spricht er selber Matth. xi. Kommet zū mir alle die ir beladen seyt/ vnnd arbeit/ich wil eūch helffen/ Sich so magst du dein sünd sicher ansehen/ausser deinem gewissen/sich da seind sünd nimer sünd/da seind sie überwunden/vñ in Christo verschlundē/dan gleich wie er deinē tod auff sich nimpt/vnnd inn erwirgt/das er dir nit schaden mag/so du anderst glaubst/das er dir das thūt/vñ deinen tod in im/nitt in dir ansicht/also nimpt er auch dein sünd auff sich/vnd in seiner gerechtigkeit/auff lauter genaden dir überwindt/so du das glaubst/so thūn sie dir nimer schaden/Also ist Christus des lebens vnd genaden bild/wider des tods vnd sündbild/vnser trost/das sagt Paulus. i. Co. xv. Got sey lob vñ danck/das er vns in Christo gebenn hat/überwindung der sünd vnnd des tods.

**Z**um zwölfften, Müstu die hell/vnd ewigkeit der pein/mit der vernehmung/nitt in dir/nitt in ir selbs/nitt in denen die verdampft sein ansehen/auch nichts bekümmern mit so vil menschen/in der ganzen welt/die nit versehen sein/dan sich stu dich nit für/so wirdt dich diß bild gschwindstürzen/vñ zū boden stossen/darumb müstu hie gewalt üben/die augē fest zū halten/ vor solchem blick/dann er gar nichts nütz ist/ob du tausent iar damit vmbgiengst/vnnd verderbt dich zū mal/du müst doch gott lassen got sein/dann er wisse mer vñ dir wann du selbs/Darumb sich das himlisch bild Christū an/der vmb deinen willen/geen hell gefaren/vnnd von got ist verlassen gewesen/als ainer der verdampft sey ewiglich/

Da er sprach am Creutz/ Eli eli lama asabathani/ O meyn  
got o mein got/ warumb hast du mich verlassen/ Sich in de  
bild ist überwunden dein hell/ vnd dein vngwiss versehüg/  
gwis gemacht/ das so du damit allain dich bekümerst/ vnd  
das glaubst für dich geschehen/ so wirst du in dem selbē glau  
ben behalten gewislich darüb laß dirs nur nit auß den aus  
gen nemen/ vnd suche dich nur yn Christo/ vnd nit in dir/ so  
wirst du dich ewigklich yn im finden/ Also wein du Christū  
vnd all sein hailigen ansicht/ vnd dir wol gefelt/ die genad  
gotes/ der sie also erwelthet/ vnd bleybst nur fest in dem sel  
ben wolgefallein/ so bist du schon auch erwelt/ wie er sagt/  
Gen. xij. Alle die dich gebenedeien sollē gebenedeit sein/ Hoff  
test du aber nit hierauff allain/ vnd fallest inn dich/ so wirt  
dir ain vnlust erwachsen gegen got vnd seinen hayligen/ vn  
also in dir nichts güts finden/ Da hüt dich vor/ dann da wirt  
der böß gaist dich hin treiben mit vil listen.

¶ Zum dreyzehenden/ Dise drey bild oder streit/ ist bedeyt  
Judicum. vij. da Gedeon die Madianiten mit drey hundere  
mann/ an drey orten in der nacht an griff/ doch nit mer thet/  
dann ließ drometen blasen/ vnd liechtserben züsammē schla  
hen/ das die feind flohen vn sich selbs erwürgten/ Also fleü  
chcht/ tod/ sünd/ vnd hell mit allen iren krefftten/ so wir nur  
Christi vnd seiner hailigen leuhtende bild in vns üben/ in  
der nacht/ das ist im glaubē/ der die bösen bild nit sicht noch  
sehen mag/ dartzu vnß mit gotes wort/ als mit drometen rei  
zen vnd stercken/ Also fürt die selb figur Esaias. ix. gar liep  
lich ein/ wider die selben drey bild/ vnd spricht von Christo/  
Die last seiner bülden/ die rüt seines rugken/ das scepter sei  
nes treibers/ hastu überwunden gleich wie zu den zeiten  
der Madianitē/ die Gedeon überwand/ Als sprecher/ deins  
volcks sünd (das do ist ain schwärer last seiner bülden in sei  
nem gewissen) vnd den tod (der do ist ain rüt oder straff der  
do drückt seinen rücken) vnd die hell (die ain cepter vnd ge  
walt ist des treibers/ do nit gefodert wirt ewiges bezalen)

für die sünd. Hast du als überwundē/ wie es daan geschē  
ist zū den zeyten Madian/ das ist durch den glaubenn/ dar  
durch Gedeon alle schwertschlag/ die feind veriaht/ Wenn  
hat er das thon? Am creutz/ dan do selb hat er vnß/ sich selbs  
berait ayn die yfaltig bild vnserm glauben fürzūhalten/ wi  
der die drey bild da der böß gayst vnd vnser natur/ vns mitt  
ansicht auß dem glauben zū reysen/ Er ist das lebendig vñ  
vnsterblich bild/ wider den tod/ den er erlittenn/ vnd doch  
mit seiner aufferstand von todten überwunden/ vñ seynem  
leben/ Er ist das bild der genaden gotes/ wider die sünd/ die  
er auff sich genōmen/ vnd durch sein vnüberwündliche ge  
horsame/ überwunden/ Er ist das himlische bilde/ der ver  
lassen von gott/ als ain verdampfer/ vnd durch seyn aller  
mechtigst lieb die hell überwundē/ bezeigt das er der liebste  
sun sey/ vnd vnß allen das selb zū aigen geben/ so wir also  
glauben.

**¶** Zūm vierzehenden/ Zū überflus hat er nit allain yn im  
selbs die sünd/ tod hell überwunden/ vnd vns für gehalten  
zū glauben/ Sonder zū meerem trost auch selbs die anfech  
tung erlitten vnd überwunden/ die wir yn disem bild habē/  
Er ist eben so wol angefochtē mit des tods/ der sünd/ der hel  
le bild/ als wir/ Des tods bild hielten sie im für/ da die Ju  
den sagten/ Er steig nun herab vom Creutz/ Er hat ander  
gesund gemacht/ er helff im nun selbs/ als sprechen sie da da/  
sichstu den tod/ du müst sterben/ da hilffst nichts für/ Gleich  
wie d teüffel ainē sterbendē mensche/ des tods bild herfür ru  
ckf/ vñ mit schrecklichē bild die blöd natur schütet/ Der sünd  
bild hülte sy im für/ Er hat and gesund gemacht/ ist er gottes  
sun so steig er herab ic. Als sprechē sy/ seine werck seind falsch  
vnd lauter triegerē gewesen/ Er ist des teüffels sun/ vñ nit  
gottes sun/ er ist sein mit leib vnd mit seel/ er hat nie kain  
güts thon/ dan eitel bößhait/ Vñ gleich wie die Jude Chris  
to dise drey bild zū triben vñ ordenlich vnder ainander/ also  
wird der mensch vñ den selben zū gleich auff ain mal vñ ordē

lich bestürmet/das er vor yrr werd/ vnd nur bald verzwey-  
fel wie der herz die zerstückung Iherusalem bschreibt/ Luce  
xix. Das ir feind sie vmbgeben mit ainem schütt/ das sie nit  
auß künden kömen ( das ist der tod ) das sie sy an allen enden  
engsten vnd treiben/ das sie niergen bleiben künden/ das  
seind die sünd/ Zum dritten das sie sy niderschlagen zur erde/  
vnd lassen kainen stain auff dem andern/ das ist die helle vñ  
verzweiflung/ Der hellen bild treiben sie zu im/ da sy sag-  
ten/ Er vertrawt gott/ laß sehen ob er yn erlöß/ er sagt er sey  
gottes sun/ als sprechen sy/ er ghört in die hell/ Gott hat ym  
nit versehen/ er ist ewig verworffen/ es hilffthie kain vertra-  
wen noch hoffen/ es ist als vñ sunst/ Wie wir nun sehē das  
Christus zu allen den worten vnd greülichen bildenn still  
schweigt/ nichts mit yn sicht/ thüt als höre oder sehe er sy nit/  
verantwort kains/ vnd wen er schon geantwurt het/ so het er  
nur ursach geben das sy mer vnd greülicher hetten geplerret  
vnd getribenn/ Sonder allain auff den liebsten willen seins  
vaters acht hat/ so gannz vnd gar das er seins tods/ seiner  
sünd/ seiner hell/ auff yn getriben vergift/ vnd für sy bit für  
yren tod/ sünd vnd hell/ Also sollen wir die selben bild auch  
lassen/ herfallen vnd abfallen/ wie sy wöllen oder mügen/  
vnd nur gedencfen das wir an dem willen gots hangen/ der  
ist/ das wir in Christo haßten/ vnd festiglich glauben/ vñ  
ser tod/ sünd vnd hell/ sey vns yn im überwunden/ vnd müg  
vns nit schaden/ Laß das also Christus bild ym vñß allain  
sey/ vnd mit im disputieren vnd handlen.

**Z**um fünffzehenden/ Tun könen wir wider zu dē hay-  
ligen sacrament vnd iren tugenden/ das wir lernen wo zu  
sy gütsen vnd sy zu prauchen/ welchem nun die gnad vnd  
zeit verlihen ist/ das er beicht/ absoluiert/ bericht vnd beölt  
wirt/ der hat wol groß ursach got zu lieben/ loben vnd dan-  
cken/ vñ f. ölich zu sterben/ so er anderst sich tröstlich verlaßt  
vnd glaubt auff die sacrament/ wie oben gsagt/ dan in den  
sacramentē handelt/ redt/ wirckt durch den priester dein gott

ecclē

15: dem 15. july

sacrament

er Oberhöver

er vñß

in d'pfeiffen das selb



Christus selbs mit dir/ vnd geschehen da mit mensche werck  
oder wort/ da geredt dir got selbs alle ding/ die yetz von Chri-  
sto gesagt sein/ vnd will die sacrament ain wortzaichen vnd  
wrtund sein Christus leben sol deinen tod/ sein gehorsam soll  
dein sünd/ sein liebe dein hell auff sich genommen vn̄ über-  
wunden habē/ Dartzu wirst du durch die selben sacrament  
geleibet vnd verainiget mit allen hayligen vn̄ kumest in die  
recht gemeinschafft der hayligē/ also das sie mit dir in Chri-  
sto sterben/ sünd tragen/ hell überwindē/ Darauf folget das  
die sacrament/ das ist die eüsserliche wort gots durch ainen  
puester gesprochen/ gar ain grosser trost seind/ vn̄ gleich ain  
sichlich zaichen götlicher mainung/ daran man sich halten  
sol mit ainem festen glaubenn/ als ainen güten stab/ darmit  
Jacob der Patriarch durch den Jordan gieng/ oder als ayn  
latern/ darnach man sich richten/ vnd ain aug auffhaben sol  
mit allem vleiß durch den finstern weg des tods sünd vnd  
hell/ wie der prophet sagt/ Dein wort herz/ ist ain liecht mei-  
ner süß/ vnd S. Peter/ Wir haben ain gewiß wort gots/  
vnd yr thüt wol daran/ so yr sein war nempt/ Es mage sunst  
nichts helfen in tods nöten/ dann mit dem zaichen werden  
all erhalten/ die erhalten werden/ Es weist auff Christum  
vnd sein bild/ das du magst wider des todes sünd vnd hell  
bild sagen/ Got hat mir zu gesagt/ vnd ain gewiß zaichen  
seiner genaden in den sacramenten geben/ das Christus lebē  
meinen tod in seinem leyden vertilget/ sein lieb mein hell yn  
seinem verlassen zerstört habe/ das zaichen/ das zusagen  
meiner seligkeit wirt mir nit liegen noch triegen/ Got hat es  
gesagt/ got mag nit liegen/ noch mit worten noch mit wer-  
cken/ vnd wer also pocht/ vn̄ sich auff die sacrament verlaßt/  
des erwölung vnd versehung/ wirt sich selb on sein sorg vn̄  
mit wol finden.

**E** Sam sechzehendenn/ Zie ligt nun die allergrößt macht  
an das man die hayligen sacrament yn welden eyttel gotes  
wort/ zusagen/ zaichen geschehen/ hoch achtē/ in eeren halt/

b

sich darauff verlaß/das ist/das man weder an den sacramē  
ten noch an den dingen/der sie seind gewisse zaichen/zweifel/  
wan wo dar an gezweifelt/so ist es alles verloren/ Dan wie  
wir glauben/so wirt vns geschehen/als Christus sagt Was  
hülffs das du dir vorbildest vnd glaubest/ der tod/ die sünd/  
die hell der andern sey in Christo überwunden/ wenn du nit  
auch glaubst/das dein tod/dein sünd/dein hell/ dir da über  
wunden vnd vertilget sey/vñ also erlöset seyest. So were das  
sacrament gar vmb sunst/die weyl du nit glaubst die ding/  
die dir da selb anzaygt/geben vñnd versprochen werdenn/  
Das ist aber die grausam sünd/die geschē mag/durch wel  
che gott selber/in seinem wort/zaichen vñnd werck/als ayn  
lagner geachtet wirt/ als der etwas redt/zaige/zü sag/ das  
er nit main/noch halten wöll. Derhalben ist nit schimpffen  
mit den Sacramentenn. Es muß der glaub da sein/der sich  
drauff verlaß vñnd frölich wag yn solchs gots zaichen vnd  
züsagenn/ Was wer das für ain saligmacher oder gott/der  
vñß nit möcht oder wolt vom tod/sünd/hell/seligmachē. Es  
muß groß sein/was der recht gott züsagt vñnd wirckt. So  
kumpt dann der teüßell vñnd blaßt dir ein/ ya wie wen ich  
dann die Sacrament het vnwirdig empfangen/vñnd mich  
durch mein vnwirdigkayt söler genaden beraubt. Wie mach  
das Creutz für dich/laß dich wirdigkayt/vnwirdigkayt ni  
chts anfechten/schaw nur zü/das du glaubst es sein gewisse  
zaichen/ware wort gottes/so bist du vñ bleibst wol wirdig/  
glaub macht wirdig/zweifel macht vnwirdig. Darum wil  
der böß gayst dir ander wirdigkayt vñnd vnwirdigkayt für  
wenden. Das er dir ainen zweifel/vñnd dardurch die Sacra  
ment/mit yren wercken zü nichte/vñnd gott ynn seinen wor  
ten/ainer lügnere mache/Got gib dir vmb deiner wirdigkayt  
wollen nichts. Er bauwet auch seine wort vñ sacramēt/auff  
dein wirdigkayt nichts/sonder auß lauter genaden/bauwet  
er dich vnwirdigen auff seine wort vñnd zaichen. dar an halt  
nur fest vñnd sprich. Der mir sein zaichenn vñnd wort gibet

vnd geben hat/das Christus leben/gnad vnd himel/mey-  
nen tod/sünd/hell mir vnschedlich gemacht hab/der ist got/  
wirt mir die ding wol haltenn/hatt mich der priester absol-  
uiert/so verlaß ich mich drauff/ als auff gottes wort selber.  
Seind es dann gottes wort/so wirt es war sein/ dableib ich  
auff/da stirb ich auff. Dann du solt eben so fest trawen/ auff  
des priesters absolution/als wen dir got ain besondern En-  
gel oder Apostel send/ya als ob dich Christ<sup>9</sup> selb absoluiere.  
**¶** Zum Sibenzehenden. Sich ain solch vntail hat/ der die  
Sacrament erlangt, das er ain zaichen gots erlange vnd  
zusag/dar an er seinen glauben üben vnd stercken mag/er  
sey in Christus bild vnd güter berufft. On wölche zaichē/  
die andern allain ym glaut en arbeiten/vnd sie mitt der bee-  
gird des he:zen erlangen/wiewol sie auch erhalten werdt/  
so sie inn dem selben glauben besteen/Also solt du auch sagen  
über dem Sacrament des Altars. Hatt mir der priester ge-  
ben den hailigen leichnam Christi/das ain zaichen vnd zu-  
sagen ist/der gemeinschafft aller Engell vnd hayligen/ das  
sie mich liebhaben/für mich sorgen/bitten/ vnd mit mir ley-  
den/sterbenn/stünd tragen/vnd hell überwunden. So wirt  
es vnd muß also sein/das götlich zaichen treügt mich nit/  
vnd laß mirs nit nemen/ich wolt ee alle welt/mich selb ver-  
laugnen/ee ich daran zweyffelt. Mein gott der sy mir gewiß  
vnd warhafftig/ynn disem seinem zaichen vnd zusagen.  
Ich sey sein würdig oder nit/so bin ich ain glid der Christen  
harnach laut vnd anzaygung dises Sacraments/ Es ist  
besser ich sey vnwürdig/ dann das got nit warhafftig gehal-  
ten werd/heb dich teüfell/so du mir anders sagst. Nun sihe/  
man findt vil leüt/die geren wolten gewiß sein/oder ain za-  
ichen haben vom hymell/wie sie mit got dran weren/vnd ir  
versehung wissen/vñ wen sie schon ain solichs zaichē über-  
kennē/vñ sie doch nit glaubten/was hülf es sie/was hülfen  
alle zaichen/on glaubē/was halffen die Judenn/ Christus  
vñ der Apostel zaichen/was helffen noch heüt/die heu: wirt

Bigen zeichen der Sacrament vnd wort gotes? Warüb hal-  
ten sie sich nit an die sacrament? wölches gewisse vnd einge-  
setzte zeichen sein/durch all hayligen probiert/vñ versücht/  
gewiß erfunden/allen dienen/die do glaubt haben/vñ über  
kömen/als was sie zeichen/ Also sollen wir die sacramēt ler-  
nen erkennen/was sie seind/wozü sie dienē/wie man ir brau-  
chen sol/ So finden wir das nit grösser ding auff erden sey/  
das betrübt hertzen vñ böß gewissenn/lieblicher trösten  
mag/dan in sacramentē seind wort gotes/die dienen darzü/  
das sie vns Christū zeigē vñ zusagen/ mit allē seinem güt/  
das er selbs ist/wid dē tod/sünd/hell/Tun ist mit lieplicher/  
begirlicher ding zühörn/dan den tod/sünd hell zuuertilgē/  
das geschicht durch Christum in vns/ so wir das sacrament  
recht brauchen. Der brauch ist nit anders/dann glauben/es  
sey also/wie die sacrament durch gottes wort/zusag/vñ ver-  
pflichtenn/Darumb ist not/das man nit allain die drey bild  
in Christo ansehe/vnd die gegen bild damit auß treib vñ  
fallē laß/sond das man ain gewiß zeichen hab /das vns ver-  
sichere/es sey also vns geben/das sein die sacrament.

**Z**um achzehenden Sol kein Christenmensch an seinem  
end zweyflen/er seynit allain in seinem sterben/sonder ge-  
wiß sein/das nach anzaygung des sacraments/auff yn gar  
vil augen sehen/Zum ersten gotes selber vnd Christi/darüb  
das er seinem wort glaubt/vnd sein in sacrament anhangt/  
darnach die lieben engell/hayligen vnd alle Christen/dann  
da ist kein zweyfel/wie das sacramēt des altars weißet/das  
die alle sampt als ain ganz cōper zü seinem gliedmaß/zü-  
lauffen/helffen in den tod/die sünd/die hell überwindē vñ  
tragen alle mit im/da geet das werck der liebe/vnd gemain-  
schafft der hayligen in ersten vnd gewaltigklich/vñ ain  
Christen mensch sol im auch fürbilden/vñ keinen zweiffel  
drab haben/dar auß er dann keck wirt zü sterben/dann wer  
daran zweyfelt/der gelaubt aber nichts an das hochwirtig  
sacrament des leichnams Christi/ In wölchem geteüigt/zü

Gesagt' verpflichtet wirt gemeinschafft/hülff/liebe/trost/vñ  
beystand aller hayligen in allen nöten/ Dan so du glaubst in  
die zeichen vñ wort gottes/ so hat got ain aug auff dich/ wie  
ersagt ps. xxxi. Firmabo te. Ich wil mein augenn steet auff  
dich habenn/ das du nit vndergeest/ So aber gott auff dich  
sicht/ so sehen ym nach all engell/ all hayligen/ all creature/  
vnd so du ym dem glauben bleibst/ halten sie alle die hend vn  
der/ Geet dein seel auß/ so sein sie da vñnd empfangen sie/ du  
magst nit vndergeen/ das ist bezeüigt in Heliseo. iij. Regū  
vj. Der zū seinem knecht sprach/ fürcht dich nit/ yr ist mer  
mit vns/ dan mit ynen/ so doch die feind sie vmbbringt hett/  
vnd niemandt anders sahenn/ Aber gott thet dem knecht die  
augē auff/ do ward vmb sie ain grosser hauff feurriger pferd  
vnd wagen/ Also ist auch gewiß vmb ain yegklichen der got  
glaubt/ Da geen dan die spruch her. ps. xxxiiij. Der engel go  
tes wirt sich einlassen rings vmb die do got fürchten/ vñnd  
wirt sie erlösen. 1 22. Welche got vertrauen/ die werde vñ  
beweglich sein/ wie der berge Syon/ Er wirt ewigklich be  
leibē/ hoch berg ( das sein engel ) seind in seinem vmbbring/  
vñ got selber vñ ringt sein volck/ von hin biß hin ewigkalt.  
ps. 90. Er hatt seinen Englen dich beuolhen/ auff den hend  
den sollen sie dich tragen vñ dich bewaren wo du hin geest/  
das du nit stoffest deinen fuß yrgend an ainen stain/ Auff d  
Schlangen vnd Basiliscū solt du geen/ vñnd auff den löwen  
vnd tracken solt du treten ( das ist/ alle sterck vnd list des teü  
fels werdent dir nichts thün/ dan er hat in mich vertrauet/  
Ich wil in erlösen/ ich wil bey im sein in allen seinen anfech  
tungen/ ich wil im außhelffen vnd zū ern setzen/ Ich wil in  
fol machen mit ewigkalt/ Ich wil im offerbaren mein ewi  
ge gnad/ Also spricht auch der Apostel/ das die engell d vnze  
lich vil sein/ allzūmal dienstpar seind/ vñ außgeschickt vñ  
der willen/ die do selig werdenn/ Dises sein als grosse ding/  
wer mag glauben/ darüb soll man wissen das gotes werck  
seind/ die grösser sein dan yemant dencken mag/ vnd sy doch

wirckt in solchem klainen zeichen 8 Sacrament/das er vnß  
lere wie groß ding sey ain rechter glaub zu Got.

**I**n dem Neüntzenden/Sol aber niemant sich vermessen  
solich ding auß seinen krefften zuüben/sonder got demütig  
lich bitten/das er solchen glauben vnd verstand seiner hai  
ligen sacrament/in vnß schaff vnd erhalt/auff das also mit  
forcht vnd demüt züge/vñ wir nit vnß solch werck zuschrei  
ben/sonder got die eer lassen. Dar zu sol er all hailig Engell/  
besonder seinen Engel/die müter gots/all Apostell vnd lieb  
hasligen anruffenn sonderlich da im got besondere andacht  
zu geben hat. Sol aber also bitten/das er nit zweifell/das  
bet werd erhört/dar hat er zwü vrsach zu. Die erst/das er yetz  
auß der schrift/wie got in beuolhen hat vnd wie das sacra  
ment gibt/das sie lieben vñ helfen müssen allen die do glau  
ben/Das sol man yn fürhalten vnd auffrucken/nit das sie es  
nit wissen oder sunst nit theten/sonder das der glaub vñ zu  
versicht zu in vnd durch sie zu got dester stercker vnd fröli  
cher werd/dem tod vnder augen zügeen/Die ander/das got  
gebotten hat/wen wir beeten wollen das wir ye fest glaubē/  
es geschch was wir bitten/vnd sey ain warhafftig/Amen.  
Das selb gebot muß man got auch auffrucken vñ sage Mein  
got du hast gebotten zu bitten/vñ zu glauben/die bit werd  
erhört/drauff bit ich vnd verlass mich du werdest mich nit  
lassen vnd ain rechten glauben geben. Dartzu solt man das  
ganz leben lang bitten got vnd sein hailigen/vnd die letzten  
stünd/für ain rechten glauben/wie dann gar fein gesungen  
wirt ain pfingsttag. Nun bitten wir den hailigen gaist/vñ  
den rechten glauben allermaist/wen wir haim farn auß di  
sem elenderc. Vnd wen die stünd kōmen ist zu sterben/soll  
man got des selben gepeets ermanē/neben seinem gepott vñ  
zusagen/on allen zweifel es sey erhört/dan so er gebotē hat  
zu bitten/vñ zu trawen im gebet/dartzu gnad geben zu bite  
ten. Was sol man zweiflen er hats drum als thon/das er  
es erhōm vnd erfüllen will.

*Schick mir die  
Gefühl der  
Ankunft der  
Heiligen an  
den Aposteln  
berhonen 8 5*

**Z**um zwainzigsten. **T**un sich was sol dir dein got meer  
thun/ das du de tod willig annimst/ nicht fürchtest vn über  
windest. Er waist vnnd gibt dir yn Christo/ des lebens der  
gnad/ der seligkayt bild/ das du vor des tods/ der sünd/ d hell  
bild nit dich entsetzest. Er legt dartzu deinen tod/ deine sünd/  
dein hell auff seinem liebsten sun/ vnd überwint sie dir/ ma-  
cht sie dir vnschedlich. Er leßt dartzu dein anfechtung des to-  
des/ der sünd/ der hell auch über seinen sun geen/ vn dich dar  
in zūhalten lert/ vnd sie vnschedlich/ dar zū treglich macht.  
Er gibt dir des alles ain gewiß wortzaihem/ das du ye nit  
dian zweifelst/ nemlich die hailigen sacrament/ er bevilcht  
seinen Englen/ allen hailigen/ allen creaturen/ das sie mit  
im auff dich sehen/ deiner seel warnemen vnd sie empfangen/  
er gebeüt du solt solchs von im bitten vn der erhörung gewiß  
sein. Was kan oder sol er mer thun. Darumb sichst du das er  
ain warer got ist/ vnnd recht grosse götliche werck mitt dir  
wirckt. Warüb solt er dir nit etwas groß auflegen ( als das  
sterben ist) wen er so groß vortail hilff vn sterck dartzu thut/  
auff das er versucht was sein gnad vermag/ wie geschriben  
steet ps. 110. Die werck gotes sein groß vn aufferwelt nach  
allen/ seinem wolgefallen. Derhalben muß man zūsehē/ das  
man ye mit grossen freuden des hertzen dancē/ seinen götli-  
chen willen/ das er mit vns wider den tod/ sünd vnd hell/ so  
wunderlich reylich/ vnd vnmeslich gnad vnd barmhertzige  
kayt übt/ vn nit so sere vor dem tod fürchten/ allain sein gnad  
breysen vnnd lieben/ dann die lieb vnnd das lob/ das sterben  
gar seer leichtert wie er sagt durch Isa. Ich wil zämen dein  
mund mit meinem lob/ das du nit vndergeest/ des helff vnß  
got der vater/ vnd der sun/ vnd der haylig gayst. Amen.

Getrückt zū Augspurg/ durch Jörgen Nadler.  
Als man zalt. M. D. vnd. xx. Jar.

*[Faint, mostly illegible text in a Gothic script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint handwritten text, possibly a signature or date, including the letters 'H' and 'a'.]*

*Hi 17 w*







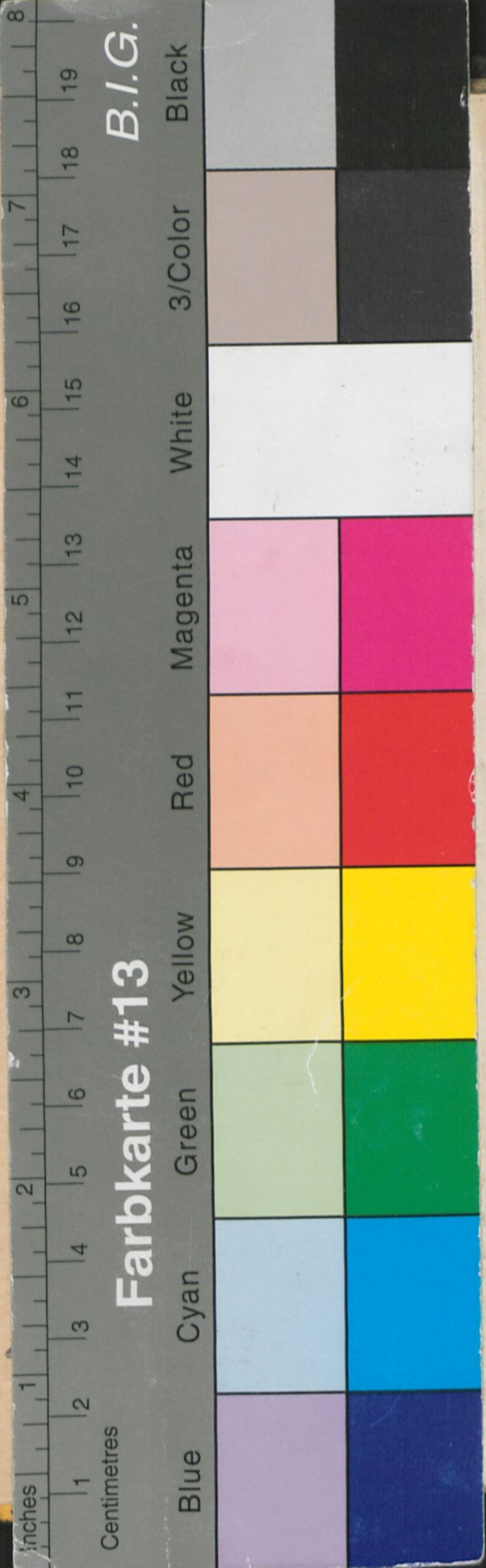


Yb 3950 a

(x2210205)

K. Zigan  
Buchbinderei





P O 1609

# Ain Sermon vō der Beraitung zum sterbenn/ Doctor Martin Luthers Augustiner :c.

